



Bruxelles, 28 septembrie 2023
(OR. en)

Dosar interinstituțional:
2023/0337(NLE)

13532/23
ADD 6

ACP 87
WTO 143
COAFR 323
RELEX 1100

PROPUNERE

Sursă:	Secretara Generală a Comisiei Europene, sub semnătura dnei Martine DEPREZ, Directoare
Data primirii:	28 septembrie 2023
Destinatar:	Dna Thérèse BLANCHET, Secretară Generală a Consiliului Uniunii Europene
Nr. doc. Csie:	COM(2023) 559 final - ANNEX 6
Subiect:	ANEXĂ la Propunerea de decizie a Consiliului privind semnarea, în numele Uniunii Europene, a Acordului de parteneriat economic dintre Republica Kenya, membră a Comunității Africii de Est, pe de o parte, și Uniunea Europeană, pe de altă parte

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor documentul COM(2023) 559 final - ANNEX 6.

Anexă: COM(2023) 559 final - ANNEX 6



Bruxelles, 28.9.2023
COM(2023) 559 final

ANNEX 6

ANEXĂ

la

Propunerea de decizie a Consiliului

**privind semnarea, în numele Uniunii Europene, a Acordului de parteneriat economic
dintre Republica Kenya, membră a Comunității Africii de Est, pe de o parte, și Uniunea
Europeană, pe de altă parte**

DECLARAȚIE COMUNĂ A UE ȘI A REPUBLICII KENYA („KENYA”) PRIVIND
COOPERAREA ECONOMICĂ ȘI PENTRU DEZVOLTARE ÎN TEMEIUL PREZENTULUI
ACORD

UE, pe de o parte, și Kenya, pe de altă parte, denumite în continuare, în sensul prezentei declarații comune, „părțile”.

Părțile convin că următoarele principii și proceduri se aplică prezentului acord.

1. Părțile acordă o importanță deosebită punerii în aplicare cu succes a prezentului acord, precum și continuării relațiilor comerciale și în materie de dezvoltare dintre ele. Părțile au o relație productivă și doresc dezvoltarea în continuare a acestei relații în temeiul prezentului acord.
2. Părțile recunosc că partea V din prezentul acord privind cooperarea economică și pentru dezvoltare se interpretează și se aplică în conformitate cu Acordul de la Cotonou sau cu acordul care îi va succeda. Părțile convin că, în cazul unei neconcordanțe între dispozițiile părții V („Cooperarea economică și pentru dezvoltare”) din prezentul acord și Acordul de la Cotonou sau acordul care îi va succeda, prevalează dispozițiile Acordului de la Cotonou sau dispozițiile corespunzătoare ale acordului care îi va succeda. Orice dispoziție care este incompatibilă cu cele de mai sus nu este aplicabilă.

3. Părțile recunosc sprijinul UE pentru dezvoltare într-o gamă largă de sectoare și își reiterează angajamentul față de o dezvoltare durabilă și bazată pe norme. Acest parteneriat de încredere și bazat pe valori vizează stimularea creșterii economice durabile și a muncii decente pentru toți și promovarea tranziției verzi favorabile incluziunii, cu accent pe domeniile digital, climatic, energetic și al transporturilor, sprijinită de investiții inteligente, curate și sigure provenite atât din sectorul public, cât și din cel privat.

- (a) În conformitate cu Parteneriatul de la Busan pentru eficacitatea cooperării pentru dezvoltare, încheiat la Busan la 1 decembrie 2011, părțile convin să utilizeze și să sprijine, după caz, mecanismele, fondurile sau facilitățile de implementare de la nivel național sau regional pentru canalizarea și coordonarea resurselor în vederea punerii în aplicare a prezentului acord.
- (b) Părțile recunosc că punerea în aplicare a prezentului acord poate genera provocări, inclusiv ca urmare a impactului reducerilor tarifare, care trebuie abordate, printre altele, prin acțiuni de cooperare economică și pentru dezvoltare întreprinse de UE. Între timp, părțile convin că nu va exista o compensație financiară specifică din partea UE și că nu se aplică între părți cadrul de compensare. Totuși, această chestiune poate fi propusă spre revizuire în cadrul Consiliului APE, la cererea Kenyei.

- (c) Părțile convin că dispozițiile privind matricea și valorile de referință din prezentul acord și din anexele la acesta nu vor fi aplicabile. Cu toate acestea, părțile convin că matricea sau părți ale acesteia pot fi aplicate sau împrumutate în măsura aplicabilă, ținând seama de prioritățile de investiții și valorile de referință ale părților.
 - (d) Părțile convin că dispozițiile referitoare la Fondul APE, inclusiv cele privind instituirea și gestionarea acestuia, nu se aplică între ele.
 - (e) Părțile convin că prezentul acord, inclusiv trimerile la bugetul UE, la Fondul european de dezvoltare, la Acordul de la Cotonou sau la acordul care îi va succeda, nu implică nicio obligație financiară pentru niciuna dintre părți.
-